

## BARBARA BREZIGAR SLOVENCEM PO SVETU

Dragi rojaki, gotovo se še spominjate tistih poletnih dni izpred dvanajstih let, ko je v težkih domačih in mednarodnih razmerah dozorela samostojna slovenska država in z njo demokratična ureditev. Nikoli poprej v zgodovini Slovenci doma in po svetu nismo bili tako enotni, nikoli poprej nismo bili tako prežeti z voljo, da sami zagospodarimo v svoji domovini in da si uredimo svoj skupni dom tako, da se bomo vsi skupaj v njem dobro počutili. V Sloveniji smo se takrat dobro zavedali, kako dragocena je bila pri uresničevanju te zamisli Vaša pomoč, veselili smo se Vaših dejanj za samostojno Slovenijo na različnih koncih sveta, z navdušenjem smo sprejemali sporočila Vaše podpore od Argentine do Združenih držav in Kanade, od Avstralije do evropskih mest. Zdaj imamo svojo državo z demokratično ureditvijo in tržnim gospodarstvom.

Slovenija je v tem času veliko dosegla in velja za najuspešnejšo državo takimeno tranzicijske ali postkomunistične Evrope, v kratkem času bo naša država del Evropske zveze. Integracija v to odlično družbo evropskih narodov nam bo veliko prinesla, zlasti na gospodarskem področju, bkrati s tem pa nas čakajo novi izzivi, še posebej pri obranjanju naše kulturne identitete.

S skupnimi močmi smo veliko dosegli, veliko pa je še zmeraj stvari, s katerimi nismo zadovoljni, ne mi v Sloveniji, kakor tudi ne Vi, ki spremljate dogajanja v svoji stari domovini. Eni in drugi smo si v tistem prelomnem času nove razmere v lastni državi predstavljali veliko bolj pravno in politično urejene, kot v resnici so, prepričani smo bili, da bo to država ne samo blaginje, ampak tudi solidarnosti, da bo v njej vladala popolna toleranca do ljudi različnih nazorov in prepričanij. Te in marsikatero druge stvari se niso, ali se, bolje rečeno, še niso uresničile. Nezadovoljstvo z doseženim, kakor tudi nezadovoljstvo z razmerami v družbi in političnim vodenjem države, bkrati pa prepričanje, da je stvari mogoče spreminjati na bolje, to je legitimno načelo demokracije. Brez tovrstnega nezadovoljstva in brez predlogov za drugačne rešitve ni ustvarjalnosti in napredka.

In prav iz takšnega nezadovoljstva, iz želje, da bi bile življenjske razmere za ljudi v Sloveniji drugačne in boljše, iz prepričanja, da skupaj zmoremo ustvariti strpnjšo



in bitreje razvijajočo se Slovenijo, sem se na pobudo široke skupine izobražencev odločila, da bom na letošnjih jesenskih volitvah kandidirala za predsednico Republike Slovenije. V to kandidaturo sem se podala kot neodvisna kandidatka, javnosti sem sporočila, da bom nastopila s podporo najmanj 5.000 podpisov volivcev, kakor to določa zakon, povabila pa sem tudi vse parlamentarne in zunajparlamentarne stranke, da mojo kandidaturo podprejo, če se strinjajo z mojim programom. Doslej sem dobila izrecno podporo dveh opozicijskih strank, Socialdemokratske stranke Slovenije in Nove Slovenije.

Za kaj se zavzemam? Za pravno in socialno državo, enakost pred zakonom, poštenje in medsebojno razumevanje, za uspešno gospodarstvo, za moderno, vsem dostopno zdravstvo in šolstvo, za razcvet kulture in znanosti, za življenje v miru in toleranci.

Zavedam se, da te reči niso lahko uresničljive. S položaja Predsednice Republike, če bom izvoljena, tudi ne bom mogla sprejemati konkretnih odločitev, kajti takšne omejitve določa Ustava, ki jo bočem brezpogojno spoštovati. Želim pa v Sloveniji ustvariti odprto in tolerantno vzdušje, ki bo odpravilo nepotrebne napetosti, politično prepirljivost in zdraharstvo, ki bo slovensko družbo usmerilo k toleranci, ustvarjalnosti in enakopravnosti za vse. Pa tudi ozračje za povezanost slovenskih ljudi vsega sveta.

Moje poklicne izkušnje so doma v pravosodju. Delam kot vrhovna državna tožilka, v vladi dr. Andreja Bajuka pa sem vodila ministrstvo za pravosodje. Pravo je področje, kjer se soočajo in celo spopadajo interesi državljanov, seveda pa pogosto tudi interesi političnih in gospodarskih skupin. Zato iz svojih izkušenj dobro vem, kaj je pravna država, oziroma, kaj bi morala biti, dobro vem, kje se križata skupno dobro, blagor republike in njenih državljanov s tistimi posamezniki ali skupinami, ki uresničiti teh visokih ciljev zaradi svojih interesov nasprotujejo. Svoje izkušnje in svoje znanje želim ponuditi državljanom, želim pomagati ustvariti razmere, v katerih

Nad. na 2. str.

## O INCIDENTIH V PIRANU

Slovenija in Hrvaška sta nadaljevali prizadevanja za ustavitev incidentov v Piranskem zalivu. Na gradu Mokrice sta se sestala soproredujoča mešana komisija za izvajanje maloobmejnega sporazuma med Slovenijo in Hrvaško Benjamin Lukman in Olga Kresovič Rogulja, ki sta po skoraj peturnih pogovorih soglašala, da je treba trenutni položaj na obmejnem območju na morju z obojestranskim prizadevanjem najprej urediti.

Slovenska in hrvaška stran sta sicer določili rešitev problema v zvezi z izdajo dovolilnic in nadzorom ulova v obmejnem območju na morju. A slovenski in hrvaški ribiči naj bi septembra začeli loviti v tistem delu zaliva, ki ga določa omenjeni sporazum. Premiera Slovenije in Hrvaške, Janez Drnovšek in Ivica Račan, sta medtem ocenila, da incidenti ne koristijo nobeni državi, zato se jim bosta v prihodnje obe strani poskušali izogniti.

V Piranskem zalivu pa se je medtem ponovila zgodba iz prejšnjih dni.

V morju sta na območju nadzora slovenske policije v sredo spet ribarili dve slovenski ribiški ladji, ki sta ju znova spremljala tako slovenski kot hrvaški patroljni čoln. Hrvaška tiskovna agencija Hina je nato poročala, da sta slovenski ribiški ladji v spremstvu čolna slovenske policije okoli 14. ure na zahtevo hrvaške policije zapustili „hrvaške ozemeljske vode“, ena slovenska ribiška ladja pa naj bi to storila že okoli 11.30. Vodja izmene na Operativno komunikacijskem centru v Kopru je navedbe hrvaške tiskovne agencije zanikal in zatrdil, da se slovenske ribiške ladje še naprej nahajajo „na običajnem mestu“ v Piranskem zalivu.

Saborska poslanca Damir Kajin in Zlatko Kramarič pa sta se v Savudriji srečala s tamkajšnjimi ribiči. Kajin je dejal, da slovenskim in hrvaškim ribičem svetuje, da se vzdržijo incidentov na morju ter reševanje tega meddržavnega vprašanja prepustijo pristojnim.

Problemi, ki se v zadnjem času pojavljajo s slovensko-hrvaškimi ribiški incidenti, so novi, saj so slovenski

ribiči na spornem območju, ki je že ves čas pod nadzorom slovenske policije, že pred osamosvojitvijo in po njej doslej lovili brez večjih problemov. To je dejal vodja slovenske diplomacije Dimitrij Rupel in ocenil, da gre pri tem za „proizvod neke nove politike Hrvaške“, ki jo je „zelo previdno“ označil kot „namen izničiti sporazum Drnovšek-Račan in napore zadnjih desetih let“. Slovenija predlaga opustitev politike igre z negativnim izidom in opustitev politike igre z ničelnim izidom, kjer eden izgubi ali dobi na račun drugega, ob seštevku pa je izid nič. „Če se dogovarjamo, moramo dobiti oboji,“ je poudaril Rupel.

Po mnenju slovenskega zunanega ministra bo temperaturo znižala čimprejšnja uveljavitev maloobmejnega sporazuma (upa, da že septembra), o čemer sta se dogovorila s hrvaškim kolegom Toninom Piculo. Sicer je Rupel znova zavrnil možnost novih pogajanj o poteku meje med državama, med opcijami, kaj storiti, pa omenil zamrzitev obstoječega stanja, ki bi ga lahko razglasili za začasno rešitev, dogovor o začasnih veljavnosti parafiranega sporazuma o meji in nenazadnje arbitražo, ki „se je Slovenija ne boji“, vendar meni, da ta iz več razlogov (dolgotrajnost, cena,...) ni najboljša rešitev.

Sicer pa je vodja sloven-

ske diplomacije povedal, da Ljubljana nima nobenega uradnega potrdila, da bi bil sporazum o meji, ki sta ga parafirala oba premiera, razveljavljen, ter še vedno pričakuje, da bo sporazum uveljavljen. Ob vse glasnejšem sklicevanju hrvaške strani na prvi del 15. člena konvencije ZN o pomorskem pravu, v skladu s katerim meja poteka po sredini zaliva, če ležita obali dveh držav druga drugi nasproti ali mejita druga na drugo, je Rupel znova spomnil na drugi del tega člena, ki pravi, da se načela sredinske črte ne uporabljata tam, kjer je zaradi zgodovinskih ali drugih posebnih okoliščin treba razmejiti teritorialno morje obeh držav drugače.

Na vprašanje, ali sta se slovenska in hrvaška stran kdaj dogovorili, da obstajajo omenjene posebnosti, pa je pojasnil, da že sama pogajanja in sporazum o meji to implicirajo.

Kot je opozoril, je bil koncept sredinske črte za slovensko stran že od vsega začetka popolnoma nesprejemljiv in tudi pogajanja so se lahko začela šele, ko je bil ta koncept opušen. Hrvaški premier Ivica Račan je na samem začetku pogajanj sprejel izhodišče, da sredinska črta ni aktualna, je pojasnil Rupel. Kdor danes govori o sredinski črti, obrača kolo zgodovine za 10 let nazaj, je še dejal.

## NSi o hrvaškem nasilju v slovenskem morju

Na hrvaško-slovenske incidente v Piranskem zalivu se je odzvala tudi Nova Slovenija. Stranka v sporočilu za javnost meni, da se je prenovljena vlada hrvaškega premiera Ivica Račana očitno odločila s silo uveljaviti stališča deklaracije hrvaškega sabora, sprejete aprila 1999, in uveljaviti policijsko oblast do polovice Piranskega zaliva.

Z vdori hrvaške policije v teritorialno morje, ki je bilo doslej pod nadzorom slovenske policije, in preprečevanjem ribolova, skuša Hrvaška vlada izsiliti za Slovenijo neugodno dejansko stanje na morju ob morebitni določitvi meje pred mednarodnim sodiščem ali arbitraži, je še navedla NSi. Stranka je obenem zapisala, da so v ključnem trenutku opovedali slovenska politika, diplomacija in bilateralni sporazumi.

V razmerah očitnih in grobih kršitev maloobmejnega sporazuma in odstopa od parafiranega sporazuma o meji, slovenska diplomacija javno priznava, da še nima stališč o protiukrepih, še piše NSi. Po mnenju stranke gre slovenskim ribičem in pomorski policiji zasluga in zahvala, da Slovenija

Nad. na 2. str.

## Natečaj za spominsko obeležje za prikrita grobišča

Ministrstvo za delo, družino in socialne zadeve je v petkovem uradnem listu objavilo javni anonimni natečaj za oblikovanje enotnega spominskega obeležja za prikrita grobišča po Sloveniji. Ponudbe bo ministrstvo sprejemalo do 12. novembra, za tri najbolj ocenjene predloge pa so predvidene tudi nagrade. Tako bo zmagovalni predlog prejel nagrado v višini 2,2 milijona tolarjev, drugi najbolj ocen-

jeni izdelek bo avtorju prinesel 1,4 milijona, tretji pa 900.000 tolarjev.

Pobudo za razpis natečaja je sicer dala komisija vlade za ureditev prikritih grobišč, ki ji predseduje Peter Kovačič Peršin. Slednji bo tudi član žirije, ki bo ocenjevala prispelle ponudbe. Poleg Peršina bodo v komisiji še Viktor Blažič, Janez Gril, Dimitrij Omersa, Janez Koželj, Grega Košak, Aleš Volpovec, Jani Bavčer in

Vladimir Pezdirc.

Po predvidevanjih Peršina bo zakon o grobiščih letos sprejet, tako da naj bi bila prva obeležja postavljena še letos.

Po predlogu vladne komisije naj bi se napis na grobiščih žrtv zunajsodnih likvidacij glasil: **Žrtve vojne in povojnih usmrtitev**, medtem ko je bil prvotni predlog Žrtve vojne in revolucije, o čemer smo že pisali v prejšnji številki.

### GLEJ...

ALOJZIJEVA PROSLAVA OSNOVNIH ŠOL.....	3	MED KNJIGAMI IN REVIJAMI .....	4
BARILOŠKA LIPANA TURNEJI .....	3	JOLANDA ČEPLAK SPET ZLATA .....	4



## SLOVENCİ V ARGENTINI

## Alojzijeva proslava osnovnih šol

V nedeljo 7. julija smo člani velike družine slovenskih osnovnih šol obhajali praznik sv. Alojzija. Pričeli smo slavje v cerkvi Marije Pomagaj s sv. mašo, ki jo je daroval prelat msgr. Jure Rode. Za oblikovanje sv. daritve sta odlično poskrbela Rožmanova šola ter Tečaj ABC po slovensko s petjem šolskega pevskega zbora pod vodstvom ge. Lučke Marinček Kastelic ter z vodstvom maše, berili in prošnjami, ki so jih otroci lepo brali. Po končani sv. maši smo se zbrali pred spomenikom padlim in se kot šolski odsek Zedinjene Slovenije spomnili vseh žrtev komunistične revolucije. Nagovorila je navzoče - in prav posebno otroke - Marija Ivana Tekavec, učenca Hladnikove šole pa sta, v narodnih nošah, položila šopek in svečke.

V dvorani nas je nato čakalo presenečenje: igra o Grdem račku, pravi užitek za oči, ušesa in dušo. Vsebinska igra nam je gotovo znana: med mnogimi lepimi račkami, rojenimi v novo razširjeni rački družini, se je rodil raček, malo drugačen od os-

talih in je tako doživel prezir sovrstnikov. Raček je potrpežljivo prenašal zaničevanja in je bil zato bogato poplačan: postal je najlepši labod daleč naokoli.

Poudariti moramo najprej prvi okvir igre: dobro zamišljena funkcionalna scenarija, ki je nudila oz. zakrila vse gledališke rekvizite brez nadaljnjih nadlog. Drugi okvir je sestavljal zbor račk. Na ta način je sodelo-



vala celotna Slomškova šola. Potem moramo omeniti zelo primerno glasbo, ki je obenem spremljala odlično zloženo besedilo in publiko navduševala. Glasba ni bila le dodatek, pač pa vodilna nit igre. Sodobne posameznosti kot na primer divje

moč z dolgoletno odrsko izkušnjo.

Seveda vse naštetu ne bi bilo izvedljivo, če ne bi bilo spretnega vodiča, ki bi uskladiil potrebne dele za funkcioniranje tako zahtevnega stroja kot je otroška igra. Andrejka Vombergar Štrfček in njena delovna ekipa (beri: mamice, očki, razne skupine, ki so barvale, strigle, šivale, lepile, skratka, skrbele za vse potrebno) je izredno uspešno vodila uredbo vseh delov, da je strojček pognal. Hvaležni smo ji, da je za to nalogo poprijela in se ji še v naprej priporočamo za režiranje. Celotni Slomškovi šoli se pa iz srca zahvaljujemo za izredno lepo preživeto popoldne na čast sv. Alojziju.

Marija Ivana Tekavec

## RAMOS MEJIA

## Iz življenja v Slomškovem domu

## PRIJATELJSKI VEČER

Zbrali smo se 27. julija v prostorih Doma, na povabilo skupine staršev Slomškove šole, ampak brez otrok. Pripravili so nam običajen program... Ko pa smo prihajali, smo videli, da ni še nič pripravljene. Razdelili so nas v skupine in vsaka je imela že določeno nalogo: pripravo miz, okrasitev gostinskega prostora, pripravo hrane...

Potem se je pričel „Karaoke show“. Na seznamu je bilo okoli 300 pesmi in vsaka skupina je izbrala, katere bo zapela vsemu občinstvu. Zvočna spremljava je bila že pripravljena in na zaslonu smo lahko brali besedilo. Korajža velja! In vsi smo se izkazali kot dobri posnemovalci naših poznanih in ne tako znanih umetnikov ali popevkarjev.

Nato pa smo večerjali golaž, kar na hitro in lahko, ker na programu je bil še ples. Vrteli smo se kakor včasih in igrali z metlo, z vilicami, z žlico, itd. Presenečenje za vse je bil mošter s saksofonom, **Martin Dobovšek** in skupina fantov z različnimi tolkali. Kot na tekmovanju smo izbirali, kdo je najbolje pel, in odločili, da je dobitnik nagrade Martin, posebno ker je on predstavil zamisel tega srečanja.

Ne pričakuj raja na zemlji, smo že kdaj slišali; tako je vse minilo. Tudi pospravili smo sami, saj pridnih rok ni manjkalo in kot bi trenil, je bil dom pripravljen za običajno nedeljsko srečanje po maši. **J.O.**

## DRUŽINSKA NEDELJA

Šola A. M. Slomška in odbor staršev sta pripravila

za v nedeljo, 11. avgusta praznovanje „družinske nedelje“ s celodnevним programom. Tudi zaradi prenatrpanosti z datumi oziroma prireditvami je družinska nedelja združila slavje materinskega, očetovskega in otroškega dne.

Praznovanje se je pričelo z redno nedeljsko mašo, ki jo je daroval župnik **Janez Kržišnik** ob somaševanju brata **Lojzeta** iz Slovenije, ki se mudita na obisku pri sorodnikih.

Po zajtrku se je v dvorani razvil pisan program, ki ga je pripravilo učiteljstvo z vsemi razredi Slomškove šole. Zbrane starše, sorodnike in prijatelje sta z izbranimi besedami pozdravila učenca **Marjanka Oblak** in **Matjaž Pustavrh**, nakar je stekel spored v obliki radijske oddaje. Voditelja oddaje **Martina Kocmur** in **Tomaž Kinkel** sta uvajala nastope posameznih razredov, ki so podajali pesmice in deklamacije, oblikovane na vsebinsko praznovanje. Višji razredi so lepo podali pesnitev dr. Tineta Debeljaka Mati, nato pa zapeli več pesmic s spremljavo (**Pavel Erjavec**). Po „radijski oddaji“ je bil razgovor staršev z župnikom **Lojzatom Kržišnikom** o vzgoji otrok in kako se dopolnjujeta pri tem pomembnem delu družina in župnija. V imenu vodstva šole se je lic. **Marjeta Debeljak Vombergar** zahvalila vsem za sodelovanje, posebno še gostoma iz Slovenije in jima zaželela srečno pot v domovino.

V gostinskih in vrtnih prostorih Slomškovega doma pa se je odvijal popoldanski program: skupno kosilo, ki ga je po znižanih cenah pripravil odbor star-

šev; poslužilo se ga je veliko družin. Lepo vreme je pripomoglo, da je veseli živžav oblegal vrtno igro, še posebej pa „pravljčni grad“, ki je - kot da bi napolnil balon, zrastle pred njihovimi očmi. Po kosilu so se zvrstile tudi igre in tekmovanja na dvorišču ob sodelovanju otrok in staršev.

## DOBRODELNI KONCERT

Na praznik Marijinega Vnebovzvetja 15. avgusta je krajevni odsek Zveze slovenskih mater in žena priredil dobrodelni koncert v župnijski cerkvi Santísimo Redentor v Ramos Mejiji. Pevska skupina, ki jo vodi **Luka Debevec (Gabrijela Čamernik, Cvetka Kopač Debevec, Florencia Ottaviano, Ani Rode, Andrejka Zupanc, Luka Debevec, Matija Debevec in Luka Somoza Osterc)** je ob spremljavi organista (**Diego Licciardi**), izvajala raznolik pevski program, uglasen na Marijo.

Skupina nadaljuje s koncerti ob premišljevanju evangelijskih odlomkov, navezanih na vsebino koncerta. Tokrat so ponovili program, kot so ga izvajali maja v slovenski cerkvi Marije Pomagaj in je o njem že poročal naš list (št. 30 in 31). Pred koncertom je spregovorila uvodna besede predsednica krajevnega odseka ZSMŽ **Pavla Kovač Škraba** in predstavila poslušalcem domačinom dejavnost Zveze, namen koncerta in pevce izvajalce. Domači verniki in naši rojaki so povsem napolnili prostorno cerkev in ob koncu z močnim odobravanjem nagradili izvajalce. Za močno religiozno in glasbeno doživetje se je zahvalil tudi predstojnik cerkve Santísimo Redentor. **J.T.**

## Bariloška Lipa na turneji

ARH. ANDREJ DUH

(1)

Daleč v spominu je ladja Santa Cruz plula čez ocean. Morda so bili takrat dnevi neskončni. Kot otrok se spomnim sonca vedno na sredi neba in nedosegljivega obzorja.

Minulo je 54 let. Letalo je šumelo v temni noči. Pogled je iskal obzorje in se izgubil med zvezdami.

Vračal sem se v domovino, petje je bilo vzrok. Z menoj sopevci, **Martin Bajda, Janez Rode** in **Janez Mežnar**. Skupno sestavljamo kvartet „Lipa“. Vse se je začelo na praznovanju petdesetletnice Slovenskega planinskega društva v Bariločah. Naši gostje so nas po nastopu navduševali: „Pridite pet v Slovenijo“.

Iz Bariloč smo naredili štiri zračne korake, Buenos Aires, Frankfurt, München in Trst. Potem nas je „kombi“ izseljenskega društva Slovenija v svetu pripeljala v Ljubljano. Na poti so se nam pokazale prve slike Slovenije. Pravljično so se uresničile, gozdovi, vasice, kapelice na hribčku so tolažile naše prve solze. Na poti so me spremljali vitezi, grofi, zmaji, vile, **Kralj Matjaž** in **Miklova Zala**. Avtocesta se je hitro spremenila v mestne ulice. Prišli smo v Ljubljano. Še isti večer smo se zbrali na Prešernovem trgu. Okoli nas je bilo vse slovensko - prišli smo domov!

Prvi nastop je bil 7. junija. **Marko Fink,**

**Ivan Arnšek, Ivan Vombergar** so bili naši znanci ali prijatelji že iz Argentine. Pridružila sta se jim **Andreja Zakonjšek** in **Nataša Valant**. Oni so v solopetju ustvarili vrhunski umetniški nivo, mi smo pa s srcem, kakor fantje na vasi, dodali naš prispevek na Dobrodelnem koncertu v dvorani Zavoda sv. Stanislava v Šentvidu. Po koncertu smo se presenečeni srečali s prijatelji iz Bariloč. Hvala **Marku, Zalki** in **Katici** in tudi tistim rojakom, ki so nekdanj obiskali naše južne kraje in se nam približali tisti večer.

Naslednji dan smo pa v isti dvorani sodelovali na 9. taboru Slovencev po svetu. Ob okrogli mizi, pri kateri se je razpravljalo o novem zakonu o repatriaciji rojakov iz sveta, sem imel priliko podati svoje pojasnila, usmerjena v dejstvo, da je današnja gospodarska in socialna kriza v Argentini nekako zamotila to močno pojavljeno željo po vrnitvi med Slovenci, ki živimo pod Južnim križem. Ta želja je bila moč, ki je gojila ohranjanje slovenskega duha že od samega začetka slovenske povojne politične emigracije. To močno hrepenenje je začelo videti luč uresničenja šele po več kot štiridesetih letih, ko se je na obzorju sveta začela prižigati luč samostojne države Slovencev. Tako imamo danes lepe primere mladih potomcev Slovencev, ki so po osamosvojitvi RS začeli prihajati v domovino svojih staršev brez nobene druge podpore kakor svojo sloven-

ska zavest. Današnja kriza zahteva pomoči, ampak nam mora biti jasno, da niso samo gospodarske težave vzrok želje o povratku, ne smemo poudarjati to slučajnost časa, marveč skušamo razumeti globlje problem slovenskih izseljencev v Argentini in drugih krajih sveta. Tabor se je zaključil s slovensko pesmijo, ki je po svoje tudi pripomogla za vzdrževanje in pospeševanje slovenskega duha skozi več kot pol stoletja daleč iz domovine.

Izven turneje sem se udeležil spominske proslave v Kočevskem Rogu. Tam, v tistem gozdu, vsak prostor predstavlja grozo in bolečine in samo eno vprašanje - zakaj.

Kvartetu so sledili trije dnevi počitka, potrebnega za prilagoditev v novo situacijo, kajti prišli smo iz zime na poletje in tudi razlika v urah nas je težila pri spanju.

Prvi koncert se je vršil v Domžalah, v Kulturnem domu **France Bernik**, za nas čudoviti prostor. Tako opremljene in akustične dvorane ne poznamo v Bariločah. Bližina Ljubljane je pripomogla, da so naši prijatelji in znanci, nekoč v Argentini, priskočili do Domžal in nam še enkrat pokazali toploto, ki jo trinajststič kilometrska razdalja ne more zamrzniti.

Moderni električni vlak nam je že zgodaj v jutru oznanjal nova doživetja, ki so nas pričakovala na Štajerskem.



Janez Rode, Martin Bajda, Andrej Duh, Janez Mežnar

Predsednik Slovenskega gorniškega kluba **Skala Zabukošek**, in **Marija** ter **Drago Klepač** in ga. **Marjana** so nas sprejeli na postaji v Celju. V Domu Svetega Jožefa smo odločili prtljago in se hitro spustili v gorski svet. Logarska dolina in slap **Rinka** pri izviru Savinje so nas presenetili s čudovito lepoto, ki jo je Bog daroval Slovincem. Ob čaju v Domu planincev smo se s svojimi planinskimi spremljevalci spominjali na **Cerro Capilla** ob praznovanju 45. in 50. letnice ustanovitve SPD, takrat ko so oni bili naši gostje. Tam so nastala nova prijateljstva, mogoče tudi nove poti, ki vodijo v vedno močnejše povezave med planinci od tam in tukaj. Večer je kar hitro prihajal. Koncert smo imeli v Velenjski knjižnici v mestu Velenje.

Nadaljevanje prihodnjic





Correo Argentino Suc. 7  
 FRANQUEO PAGADO  
 Cuenta Nº 7211  
 R. Nac. de la Propiedad Intelectual Nº 881153

**MALI OGLASI**

**TURIZEM**  
**Bungali v Bariločah.** - Bungali ILIRSKA nudijo 3-sobna stanovanja z vso opremo, vse leto po odlični ceni. Tel. 02944-441814. E-mail: ilirska@bariloche.com.ar  
 Letalske karte, rezerva hotelov, najem avtomobilov in izleti po svetu H. Yrigoyen 2742 - San Justo Tel. 4441-1264 / 1265

**ADVOKATI**  
**DOBOVŠEK & asociados** - odvjetniki. Zapuščinske zadeve. Somellera 5507, (1439) Buenos Aires. Tel/Fax: 4602-7386. E-mail: jdobovsek@perseus.com.ar  
**dr. Marjana Poznič** - Odvjetnica - Uradna prevajalka za slovenski jezik Lavalle 1290, pis. 402 - Tel. 4382-1148 - 15-4088-5844-mpoznic@sfanet.com.ar

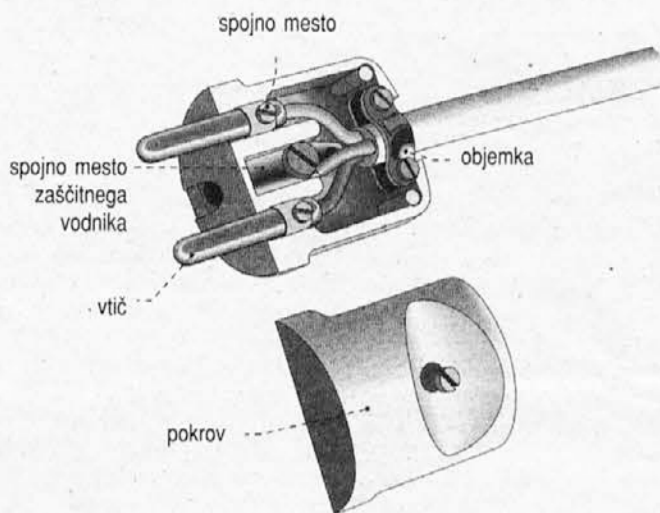
**dr. Franc Knavs, dr. Bernard Knavs, dr. Veronika Knavs** - odvjetniki - ponedeljek, torek, petek od 16. do 20. - Tucumán 1455 - 9. nadstr. "E" - Capital - Tel. in faks: 4374-7991 in 4476-0320.  
**dr. Lilijana Kožar**, odvjetnica; Av. Corrientes 1250, 5° F, Capital. Torek in četrtek od 16. do 19. Tel.: 4382-9216

**FOTOGRAF**  
**Marko Vombergar** - FOTO PREMIUM - Arieta 490 B1753AOJ Villa Luzuriaga - Tel.: 4650-9040 - Dom: 4659-2060 - http://www.foto.com.ar

**GOSPODARSTVO**  
**Zavarovanja M. in H. Loboda** - Azcuénaga 77 - B1704FOA Ramos Mejía - Bs. As. - Tel./Fax: 4656-3653

**JEZIKOVNI KOTIČEK**

**Evropski (dvo-vtični) vtičač**



*Ne bodite nestrpni!  
 Le malo še potrpite in boste lahko kupili*  
**podporni bon - „Rifo“  
 ZEDINJENE SLOVENIJE**  
 Letos s posebnim presenečenjem:  
 samo za polovično ceno!

**ALI SI VEDEL ZA ANKETO? OBIŠČI**  
[www.sdo-sfz.com.ar](http://www.sdo-sfz.com.ar)

**Slovenska kulturna akcija**  
**Slikarski razstavi**  
**Irena Žužek in Karla Skvarča**  
 v mali dvorani Slovenske hiše, v soboto, 31. avgusta, ob 20.  
 in v nedeljo, 1. septembra, od 10. do 13.

**MLADINSKI DAN NA PRISTAVI**  
**V nedeljo 1. septembra 2002**  
 Kulturni program: burka „Ubogi Samci“  
 Prilika za v teater tudi na predvečer  
 Vas pričakujemo!

**KREDITNA ZADRUGA SLOGA  
 in MUTUAL SLOGA**  
**Glavna pisarna:** uradne ure od ponedeljka do petka  
 od 15. do 19. ure.  
 Bmé. Mitre 97 - Ramos Mejía - Tel.: 4656-6565

*Jaz sem vstajenje in življenje,  
 kdor vame veruje, bo živel, tudi če umrje.*  
 Jan. 10-25  
**PAVLE BAJDA**  
 Ob smrti našega ljubega moža, očeta in starega očeta se zahvaljujemo vsem, ki ste ga v boleznih obiskali, ga prišli kropiti, se poslovili od njega in ga spremili na pokopališče Parque de Descanso. Vsem, ki ste nas od daleč poklicali, nam po pismih in elektronski pošti poslali sožalje ter vsem, ki nas še danes spremljate, sočustvujete in molite z nami za pokoj njegove duše. Hvala tudi č.g. Hornu za pogrebno sv. mašo, za molitve ob krsti in ob grobu. Vsem iskrena hvala.  
 Bog mu daj večni mir in pokoj!  
 Žalujoči: žena **Frida** in hčerke z družinami.

Vsem rojakom sporočamo, da je dne 2. avgusta odšel k Gospodu po plačilo naš dolgoletni član in bivši predsednik  
**FRANC FAJFAR**  
 Družini iskreno sožalje.  
 SLOVENSKI DOM SAN MARTIN

*Kadar je Bog določil,  
 kakor je Bog določil,  
 kadar je Bog določil,  
 ga je poklical k sebi,  
 da se pri Njem spočije.*  
 Globoko užaloščeni sporočamo vsem prijateljem in znancem, da nas je 2. avgusta v 77. letu zapustil in odšel k Bogu po plačilo naš ljubi mož, oče, dedek, brat, stric in svak  
**Franc Fajfar**  
 Poslovili smo se od njega 3. avgusta. Zahvaljujemo se vsem, ki so ga v času boleznih obiskovali in molili zanj ter ga spremili na zadnji poti.  
 Posebno zahvalo čast. dr. Juretu Rodetu, ki ga je obiskoval v bolnišnici in mu podelil sv. zakramente, za molitve in tolažilne besede ob krsti in pogrebno sv. mašo ter vodstva pogreba.  
 Hvala vsem darovalcem cvetja.  
 Posebna zahvala g. Franciju Ostercu, ki ga je pogosto obiskoval in mu stregel, ter bratu Stanetu, ki je vse mesece z njim preživel vse noči.  
 Žalujoči: žena **Justina**, hčerki **Veronika** in **Tatjana**, zeta **Miha** in **Eduardo**, vnuki **Gašper**, **Nevenka**, **Belén** in **Ezekijel**, bratje z družinami, svakinje z družinami in ostali sorodniki.  
 Buenos Aires, Dražgoše, Koper, Lesce, Radovljica, Kranj, Beograd, Neuss, Stuttgart, Vrhnika.

**OBVESTILA**

**SOBOTA, 24. avgusta:**  
 50. obletnica Rožmanove šole v San Martinu.  
 Redni pouk Srednješolskega tečaja ob 15. v Slov. hiši.  
**NEDELJA, 25. avgusta:**  
 Obletnica Rožmanovega zavetišča z mašo ob 11.30 in kosilom.  
 Mladinski dan v Carapachayu.  
**SOBOTA, 31. avgusta:**  
 Slikarska razstava Karle Skvarča in Irene Žužek ob 20.30 v mali dvorani Slovenske hiše.  
**NEDELJA, 1. septembra:**  
 Mladinski dan na Slovenski Pristavi.  
 Sveta maša za Rupnika, Hacina in sodelavce.  
 Slikarska razstava Karle Skvarča in Irene Žužek od 10.30 do 13 v mali dvorani Slovenske hiše.  
**SOBOTA, 7. septembra:**  
 Dan zveze slovenskih mater in žena ob 18. uri.  
 Redni pouk Srednješolskega tečaja ob 15. v Slov. hiši.  
**NEDELJA, 8. septembra:**  
 Mladinski dan v Našem domu v San Justo

Po pomoti je v prejšnji številki izpadla družinska osmrtnica za Francom Fajfarjem. Prosimo za razumevanja.

**ZA SMEH**

*Ti je mož zvest? prisluskujejo in se nič ne Seveda, nikoli mi ne kupi rož. Kako to? Meni vsak večer sem. Šepetalka v gledališču*

**ROŽMANOV DOM**

praznuje v nedeljo, 25. avgusta svojo  
**30. obletnico**  
 Ob 11.30: sv. maša za pok. Franca Fajfarja, Majdo in Jožeta Markeža in vse prijatelje Rožmanovega doma.  
 Ob 13.: slavnostno kosilo.  
**VSI ROJAKI PRISRČNO VABLJENI!**

**REŠITEV KRIŽANKE**

VODORAVNO: 1. Japonska; 8. Km; 10. uničen; 11. zle; 12. davi; 13. edinec; 15. ugibate; 16. očet; 18. več; 19. ud; 20. zenit; 22. venec; 23. las; 25. oven; 27. INRI; 28. rast; 29. modrost; 31. njeni; 33. risan; 34. aero; 35. postno.  
 NAVPIČNO: 1. Juda; 2. Ana; 3. pivec; 4. oči; 5. ne; 6. sneg; 7. kadivec; 8. klet; 9. mecen; 11. značilnost; 14. lben; 15. ud; 16. od; 17. eden; 19. uporna; 20. zelo; 21. Tarsan; 22. veder; 24. sitno; 26. vaje; 27. iris; 29. mi; 30. dro; 32. no.

**41. Mladinski dan v Carapachayu**  
*„Z upanjem gremo naprej“*  
 Nedelja, 25. avgusta  
 8.00 začetek tekmovanj  
 10.15 dviganje zastav  
 10.30 sv. maša  
 13.00 kosilo  
 19.00 kulturni program nato prosta zabava